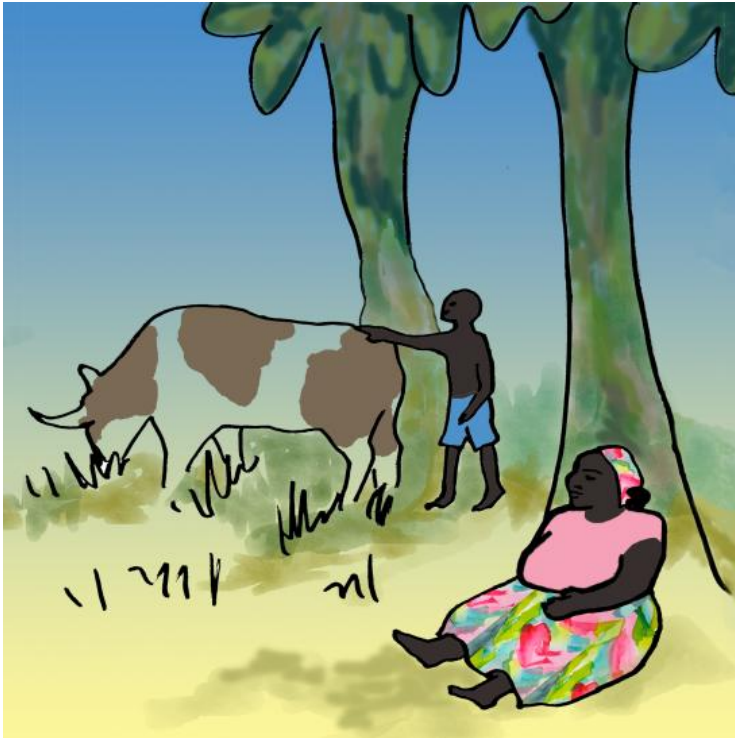







تینگى و گاوها



Tingi og kyrne

-  Ingrid Schechter
-  Ingrid Schechter
-  Marzieh Mohammadian Haghghi
-  persisk / nynorsk
-  nivå 2



تینگى با مادر بزرگش زندگی می‌کرد.

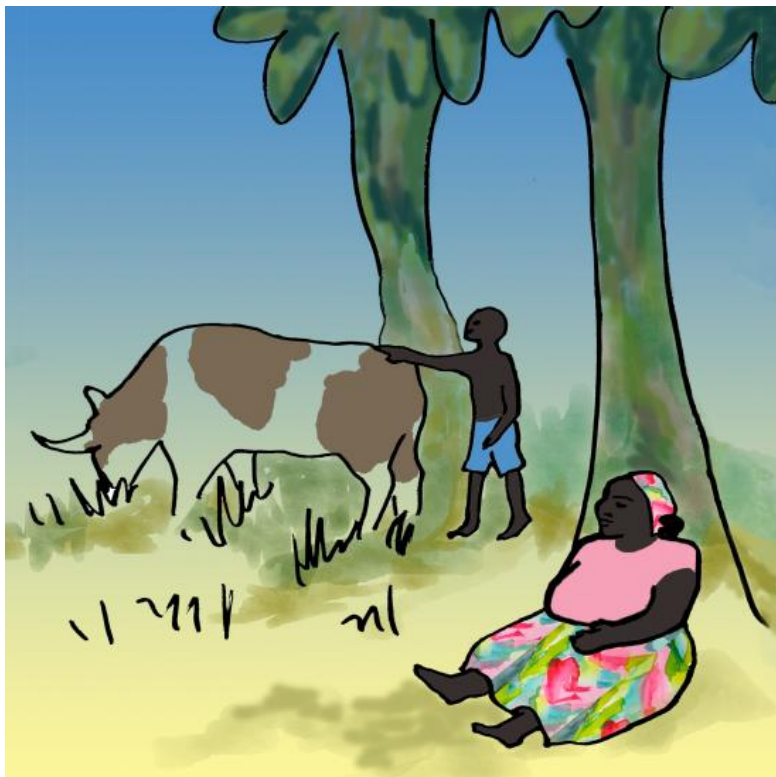
...

Tingi budde saman med bestemor si.

او عادت داشت که با مادر بزرگ از گاوها مراقبت کند.

...

Han brukte å passa på kyrne med henne.





یک روز سربازها آمدند.

...

Ein dag kom soldatane.



آنها گاوها را با خودشان بُردند.

...

Dei tok kyrne.

تینگى و مادر بزرگش فرار کردند و پنهان شدند.

...

Tingi og bestemor hans sprang og gøymde seg.





آنها دريک بوته تا شب مخفی شدند.

...

Dei gøymde seg i skogen til natta kom.



سربازها دوباره برگشتند.

...

Då kom soldatane tilbake.

مادر بزرگ تینگی را زیر برگ ها قایم کرد.

...

Bestemor gøymde Tingi under blada.





یکی از سربازها پایش را دُرُست رویِ تینگی گذاشت ولی او ساکت ماند.

...

Ein av soldatane sat foten rett på han, men han sa ikkje eit ord.

وَقْتِي كِي هَمِه چيز آرام شُد، تينگي وِ مادر بزرگش بيرون
آمدند.

...

Då det var trygt, kom Tingi og bestemor
hans ut.





آنها خیلی آرام به خانه رفتند.

...

Dei sneik seg stille heim.



Barnebøker for Norge

barneboker.no

تینگى و گاوها

Tingi og kyrne

Skrevet av: Ingrid Schechter

Illustret av: Ingrid Schechter

Oversatt av: Marzieh Mohammadian Haghighi (fa), Espen Stranger-Johannessen, Martine Rørstad Sand (nn)

Denne fortellingen kommer fra African Storybook (africanstorybook.org) og er videreformidlet av Barnebøker for Norge (barneboker.no), som tilbyr barnebøker på mange språk som snakkes i Norge.

Dette verket er lisensiert under en Creative Commons
[Navngivelse 3.0 Internasjonal Lisens](https://creativecommons.org/licenses/by/3.0/).